

La ville de Dijon présente

# Un Noël extraordinaire à Dijon



*du 3 décembre 2011  
au 2 janvier 2012*

*Spectacle inaugural - Village des neiges  
Son & lumières - Spectacles jeune public  
et de nombreuses animations*

## Lancement des illuminations de Noël puis inauguration du village des neiges

Samedi 3 décembre 2011 à 18 heures – Place de la Libération

Public : tout public / Gratuit

À l'approche de Noël, la ville de Dijon se pare de mille feux avec ses illuminations, ses arbres lumineux, son grand sapin de Noël... Cette inauguration sera précédée à 17h30 du spectacle de rue qui aura lieu dans la cour d'honneur de l'hôtel de ville donné dans le cadre du festival "Nuits d'Orient". Chaque année, ce festival invite une compagnie professionnelle reconnue des arts de la rue afin d'investir le centre-ville pour une représentation tout public spectaculaire mêlant des effets pyrotechniques à un univers sonore aux couleurs de l'Orient.

## "Dijon déplace les montagnes"

Attendues par les plus petits mais aussi par les familles, les fêtes de fin d'année sont le moment privilégié pour se retrouver ensemble et partager. Placées sous le label "Un Noël extraordinaire à Dijon", ces fêtes de fin d'année vous réserveront de nombreuses surprises. Cette année encore, les services municipaux se sont fortement mobilisés pour offrir aux Dijonnais et à nos visiteurs toute une série nouvelle d'animations, d'attractions et de spectacles pour émerveiller petits et grands. Et pour que la fête soit plus belle, nous continuons de conduire les opérations de solidarité en direction des personnes isolées et des plus fragiles d'entre nous.

Je souhaite à chacun d'entre vous de belles fêtes de fin d'année.

Vous le verrez, pour vous tous, Dijon déplace les montagnes !

François REBSAMEN  
Maire de Dijon  
Sénateur de la Côte-d'Or  
Président du Grand Dijon



## Village des neiges

Patinoire éphémère pour enfants et pour adolescents // Piste de ski de fond pour enfants et pour adolescents // Jardin des neiges pour les tout-petits

Du samedi 3 décembre 2011 au lundi 2 janvier 2012 inclus – Place de la Libération

Tarif : 1€ par session

Une station de sport d'hiver reconstituée en plein centre-ville sur le thème de la glisse. Vous le verrez, pour Noël, Dijon déplace les montagnes. Au programme : ski de fond, raquettes et patins à glace. Imaginée pour émerveiller les petits Dijonnais et pour les plonger dans un décor de station de sports d'hiver où rien ne manque : sapins, neige, lumières et pour leur plus grand bonheur le Père Noël sera de retour cette année encore.

### Horaires d'ouverture (période scolaire)

Lundi, mardi, jeudi et vendredi : de 16h à 20h / Mercredi, samedi, dimanche : de 10h à 20h

### Horaires d'ouverture (vacances scolaires)

Tous les jours : de 10h à 20h

Samedi 24 décembre : de 10h à 19h / Dimanche 25 décembre : de 14h à 18h

Samedi 31 décembre : de 10h à 18h / Dimanche 1<sup>er</sup> et lundi 2 janvier : de 14h à 18h

## Chalets dégustation

Du samedi 3 décembre 2011 au dimanche 1<sup>er</sup> janvier 2012 inclus – Place de la Libération

Public : tout public

Cette année, 8 chalets proposeront de nombreux produits de bouche festifs : foie gras, pain d'épices, vin chaud, bretzels, crêpes, churros... Retrouvez également un manège pour les enfants, place Darcy.

### Horaires d'ouverture (période scolaire)

Mercredi, samedi et dimanche : de 10h à 20h

Lundi, mardi, jeudi et vendredi : de 11h30 à 14h et de 16h à 20h

(les exposants seront libres d'ouvrir de 10h à 11h et de 14h à 16h)

### Horaires d'ouverture (vacances scolaires)

Tous les jours : de 10h à 20h

Samedi 24 décembre : de 10h à 19h

Dimanche 25 décembre : de 14h à 18h

Samedi 31 décembre : de 10h à 18h

Dimanche 1<sup>er</sup> janvier : de 14h à 18h



## Fête du pain d'épices

Les vendredi 9 et samedi 10 décembre pendant les horaires d'ouverture des commerces

Commerçants du centre-ville / Public : tout public

Les commerçants du centre-ville, en partenariat avec Mulot & Petitjean, fêteront le pain d'épices en offrant des "Petits mulots" à leurs clients.

## Féerie 2011 : spectacle son et lumières

Du mardi 13 au samedi 24 décembre – Cour d'honneur de l'hôtel de ville

Tous les soirs, trois représentations de 15 minutes minimum, à 18h, à 18h30 et à 19h

(le 24 décembre une seule représentation à 18h) / Public : tout public / Gratuit

Dans le cadre de l'opération "Un Noël extraordinaire à Dijon", la ville de Dijon offre, à tous les Dijonnais, un spectacle son et lumières géant projeté sur les trois façades de l'hôtel de ville. Un spectacle étonnant, drôle, ludique, fantasque où l'ensemble des façades de la cour d'honneur du palais des États deviennent le théâtre d'effets spectaculaires.

## Descente du Père Noël

Samedi 24 décembre dès 18h30 – Cour d'honneur de l'hôtel de ville

Public : tout public / Gratuit

C'est maintenant devenu une tradition depuis 1951, le Père Noël fera une apparition sur le toit de l'hôtel de ville en descendant depuis le haut de la tour Philippe le Bon à la rencontre des petits Dijonnais pour une distribution de papillotes. À cette occasion, les enfants peuvent lui transmettre leurs messages jusqu'au lundi 19 décembre à 12h à la mairie de Dijon – service des affaires générales – 1, rue des Forges.

*Cette soirée sera précédée à 18 heures de la dernière représentation du spectacle "Féerie".*

## Informations pratiques :

Ville de Dijon – Allô mairie – 0 800 21 3000 – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)



## Patinoire en fête pour Noël

En décembre

Patinoire municipale – Boulevard Trimolet

Public : tout public

Pour la fin d'année, la patinoire municipale de la ville de Dijon propose, en partenariat avec La vapeur, une nocturne, le jeudi 8 décembre de 20h45 à minuit, dans le cadre du festival "Génériq" dédié aux musiques actuelles avec un éclairage scénique légèrement renforcé et la participation d'un DJ. Pour cette occasion, l'horaire de la séance publique est prolongé d'une heure et un tarif promotionnel a été mis en place : 2,60€ tarif unique (entrée avec patins).

À l'occasion des vacances scolaires de Noël, la patinoire municipale propose également une "piste dans la piste" équipée d'un gros jardin de glace à destination des enfants autour duquel peuvent évoluer les autres patineurs. Là aussi un tarif unique et promotionnel à 2,60€ a été mis spécialement en place.

## Horaires d'ouverture de la patinoire municipale

Lundi : de 14h30 à 17h30

Mardi : de 9h30 à 11h30 et de 14h30 à 17h30

Mercredi : de 14h15 à 17h30

Jeudi : de 9h30 à 11h30, de 14h30 à 18h45 et de 20h45 à 23h15

Vendredi : de 9h30 à 11h30 et de 14h30 à 17h30

Samedi et dimanche : de 15 à 18h

## Informations pratiques :

Patinoire municipale – 03 80 48 80 40 – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)



## Un Noël extraordinaire à Dijon, c'est aussi !

### Un Noël solidaire

Des opérations de solidarité avec les repas de Noël pour les Dijonnais de 60 ans et plus, les 15 et 16 décembre 2011 à 12h au parc des expositions, les corbeilles de Noël pour les personnes fragiles ou handicapées qui bénéficient du portage des repas à domicile et la collecte de jouets pour les petits Dijonnais les plus démunis.

### Un Noël durable

Les illuminations urbaines seront mises en lumière du samedi 3 décembre 2011 au dimanche 1<sup>er</sup> janvier 2012, du dimanche soir au jeudi soir jusqu'à 22h, le vendredi soir et le samedi soir jusqu'à minuit et les soirs de Noël et Nouvel An jusqu'à 2h du matin. À noter que depuis 2010, le temps d'allumage est réduit d'une heure et les illuminations fonctionnent une semaine de moins.

Rappelons que la centaine de motifs lumineux suspendus dans les rues a progressivement et en totalité été remplacée par des modèles à basse consommation à sources LED. Les toits lumineux suspendus au dessus des rues du centre-ville brilleront de mille éclats de ces mêmes sources à 0,7 watt seulement chacune et le sapin de Noël, place Darcy, outre ces dernières, s'habillera de lampes LED à 1,2 watts qui consomment environ 10 fois moins d'électricité qu'une source traditionnelle (15 W). La décoration des arbres, qui représente 5 km de voiles, se voit également gagnée d'année en année par ces mêmes sources à LED pour une consommation qui se veut toujours plus sobre.

Dijon prend ainsi de l'avance sur une disposition européenne selon laquelle les ampoules à incandescence de moins de 60 watts ne seront plus homologuées en 2012 : à Dijon, plus aucune source incandescente n'est installée. La voie amorcée ces dernières années par la municipalité a permis de réduire de plus de 75 % les consommations énergétiques de Noël depuis 2007.

### Informations pratiques :

Ville de Dijon – Allô mairie – 0 800 21 3000 – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)



## Spectacles de Noël jeune public

Dans les théâtres municipaux

Du 14 au 17 décembre 2011

Dans le cadre de l'opération "Un Noël extraordinaire à Dijon" et pour fêter ensemble l'approche du Nouvel An, la ville de Dijon propose trois spectacles et une lecture spectacle jeune public et tout public, du mercredi 14 au samedi 17 décembre, dans les théâtres municipaux.

### Bleu Pétouche par la compagnie de "L'éclaircie"

Mercredi 14 décembre à 16h30 / Jeudi 15 et vendredi 16 décembre à 10h

Théâtre Grésilles – 6, avenue des Grésilles

Écriture et mise en scène : Claire Simard / Interprétation : Ismaël Gutierrez et Michael Santos

Durée : 30 minutes / Public : de 18 mois à 5 ans

Un puits central, des fenêtres qui se ferment et qui s'ouvrent, deux hommes qui jouent tellement sérieusement avec des animaux peluches qu'ils leur donnent vie. Ils mettent en œuvre, chacun à leur manière, une ribambelle de petites histoires où alternent le rire et le frisson (très doux). La musique et la lumière participent de l'écriture comme des langages à part entière et jouent ensemble pour agrandir et pour rétrécir l'espace comme la peur qui déforme le réel.

### Rosie Rose par la compagnie "Opopop"

Jeudi 15 et vendredi 16 décembre à 10h et à 15h

Théâtre des Feuillants – 9, rue Condorcet

Création et interprétation : Karen Bourre et Julien Lanaud

Durée : 45 minutes / Public : à partir de 4 ans

Tout droit sortie d'un cartoon un peu déjanté, une petite bonne femme saugrenue se laisse entraîner par la magie de l'inattendu. Alors l'ordinaire devient extraordinaire, les fleurs poussent dans les recoins de la scène, les souris dansent sur un air de jazz, les nains de jardin écoutent la Bébécé, les avions de papier sont en partance et les murs rêvent de révolution... Un conte de fée du quotidien dans lequel "Rosie Rose" déroule tendrement son petit cirque d'intérieur peuplé de balles, d'ombrelles et de hula hoop. "Rosie Rose" est un spectacle surréaliste et plein d'humour mêlant jongleries et magie.

## **Le laboratoire d'histoires musicales par la compagnie "La fée folie"**

Vendredi 16 décembre à 10h et à 15h / Samedi 17 décembre à 17h30

Théâtre Fontaine d'Ouche – 15, place de la Fontaine d'Ouche

Conception et interprétation : Rozeline Pornin / Musique et interprétation : Thomas Bressy

Durée : 60 minutes / Public : à partir de 6 ans

Prenez 3 contes populaires, découpez-les dans tous les sens, mélangez le tout en un unique spectacle d'arts vivants, ajoutez du théâtre préalablement réchauffé, agrémentez d'une sauce de merveilleux, pimentez d'une épice humoristique et relevez d'une pointe de rêve.

Versez votre préparation dans un plat pour enfants, mettez le tout sous pression dans une cocotte musique, faites bouillir et attendez l'émulsion d'émotions, laissez refroidir puis dégustez... Vous obtiendrez une excellente préparation de "Spectacle vivant d'histoires musicales !". Une recette pleine d'appétit au goût de voyage, entre rêve et réalité !!!

## **Cousu de fil rouge par la compagnie de "L'éclaircie"**

Samedi 17 décembre à 15h

Théâtre Grésilles – 6, avenue des Grésilles

Lecture : Claire Simard

Durée : 50 minutes / Public : à partir de 6 ans

De l'Afrique à la Chine, de Perrault au Manga, du carmin au vermillon, un voyage tout en nuances dont les couleurs dominantes sont le rouge mais aussi l'émotion, le rire, le rêve. Les albums revisités sont prétexte à une promenade intemporelle où petits et grands découvrent ou redécouvrent ces histoires illustrées par le jeu et par la manipulation des objets.

## **Distribution de friandises**

Du mercredi 14 au samedi 17 décembre après les représentations

Théâtre des Feuillants / Théâtre Fontaine d'Ouche / Théâtre Grésilles

Des friandises seront distribuées aux enfants à l'issue de chacune de ces représentations d'une durée de 30 à 60 minutes. Programme disponible au bureau accueil de l'hôtel de ville, à l'office de tourisme, dans les mairies annexes et sur les multiples établissements de la ville recevant du public.

La pré-vente des tickets d'entrée, au tarif unique de 1,50€, se déroulera pour tous les spectacles : les mercredi 7 et samedi 10 décembre de 11h à 18h à l'hôtel Bouchu dit d'Esterno – 1, rue Monge (au rez-de-chaussée, à gauche en entrant dans la cour).

Ensuite, billetterie sur place, au guichet du théâtre concerné, une heure avant la représentation.

## **Renseignements pour la billetterie :**

Ville de Dijon – Direction des affaires culturelles – 03 80 74 59 09

## **Renseignements sur les spectacles :**

Ville de Dijon – Allô mairie – 0 800 21 3000 (numéro vert gratuit à partir d'un poste fixe)

[www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)



## Spectacles de Noël

### Au bistrot de la scène

Spectacles programmés dans le cadre du festival "Nuits d'Orient".

#### **Mille et un contes par la compagnie "LISA 21"**

**Vendredi 2 et samedi 3 décembre à 20h30**

**Bistrot de la scène – 203, rue d'Auxonne**

**Durée : 1h15 / Public : tout public**

Chaque soir, pendant 1001 nuits, Shéhérazade raconta une histoire au Sultan. À l'inverse, le temps d'une soirée, les comédiens de la "Ligue d'impro" de Saint-Apollinaire créeront 1001 histoires !!! Et c'est vous qui proposerez les thèmes.

#### **Aba le paresseux par la compagnie "Droubies"**

**Mercredi 7 décembre à 10h30, à 15h et à 17h**

**Bistrot de la scène – 203, rue d'Auxonne**

**Durée : 50 minutes / Public : tout public / Jeu : V. Paveau, C. Guidou, A. Robert**

Aba est un peu trop paresseux jusqu'au jour où le destin le force à sortir de son lit. Suivez cette aventure alliant charmes et sortilèges de l'Orient et où masques et marionnettes s'unissent pour servir une étonnante quête de l'être aimé.

**Informations pratiques (renseignements, tarifs, réservations...) :**

**Bistrot de la scène – 03 80 67 87 39 – bdelascene@hotmail.com**



## Spectacles de Noël

### À la bibliothèque municipale

#### **Contes avec Francine Chevaldonné**

**Mercredi 7 décembre à 16h**

**Bibliothèque Maladière – 21, rue Balzac**

**Durée : 1 heure / Public : de 6 à 12 ans / Gratuit (sur inscription)**

Quand on demande à Francine Chevaldonné depuis quand elle raconte des histoires, elle répond "J'ai l'impression de conter depuis toujours. Enfant je racontais déjà des histoires à mes poupées". Donc, d'une enfance pleine d'histoires, celles de son terroir franc-comtois, Francine a puisé le goût de conter et de partager. Avec toute la malice que ne trahissent pas du tout son air ingénu, ses mines de ne pas y toucher, son ton pince-sans-rire, son regard faussement innocent, Francine conte et raconte tout simplement sans artifice. En plus, il paraît qu'elle est très gourmande !

#### **Django Reinhardt par la compagnie "Gadjo Combo"**

**Samedi 10 décembre à 15h**

**Médiathèque Champollion – 14, rue Camille Claudel**

**Durée : 50 minutes / Public : à partir de 6 ans / Gratuit (sur inscription)**

Les musiciens alternent musiques, récits et anecdotes sur la vie de Django Reinhardt. Plus d'un demi-siècle après sa mort, force est de constater que la musique de Django est toujours aussi vibrante d'actualité, son influence évidente sur les musiques actuelles (Biréli Lagrène, Sansévérino, Thomas Dutronc...). Dépassant l'aspect musical, ce spectacle permettra à chacun de découvrir le destin extraordinaire de ce musicien génial, virtuose hors norme malgré son handicap, vivant dans une roulotte et fréquentant les plus grands artistes de son époque.

#### **L'émerveillé par la compagnie "Maïa Squinado"**

**Mercredi 14 décembre à 15h30**

**Bibliothèque Centre-ville jeunesse (salle de l'académie) – 7, rue de l'école de droit**

**Durée : 50 minutes / Public : à partir de 4 ans / Gratuit (sur inscription)**

Dans un petit coin de terre, "L'émerveillé" laisse éclore les couleurs des saisons. Dans les paroles de la conteuse sont vivifiées les traditions et les fêtes liées aux cycles de la nature. Au printemps, on découvrira pourquoi les grenouilles annoncent la pluie. En été, on suivra les aventures de Jean, le moche, le laid et le benêt. En automne, on écoutera les joncs magiques. Et en hiver, on devinera les secrets de dame hiver...

## Nuée par la compagnie "Maïa Squinado"

Vendredi 16 décembre à 19h30

Médiathèque Port du canal – Place des Mariniers

Durée : 1 heure / Public : à partir de 5 ans / Gratuit (sur inscription)

Un tour du monde en 4 contes qui nous fait voyager en Chine, au Mali, en Amérique du Nord et en Europe.

## Le son des choses par la compagnie "L'arbre à musique"

Mercredi 21 décembre à 17h30

Bibliothèque Mansart – 2, boulevard Mansart

Durée : 1 heure / Public : à partir de 3 ans / Gratuit (sur inscription)

"Avec un bidon, une boîte de conserve, on peut faire un son, avec un vieux seau une corde qui traîne, on joue un morceau". Deux personnages, Grandes Zoreilles et Âme-son, s'amuse à explorer l'univers sonore des objets qui les entourent.

Informations pratiques (renseignements, inscriptions...) :

Bibliothèque municipale – 03 80 48 82 30 – [www.bm-dijon.fr](http://www.bm-dijon.fr) – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)



## Spectacles et animations de Noël

### Au musée des beaux-arts

### La Sulamite dévoilée. Genèse du cantique des cantiques de Gustave Moreau. (exposition)

Jusqu'au 16 janvier 2012 aux horaires d'ouverture du musée (nocturne musicale le 14/12 de 19h à 21h)

Musée des beaux-arts de Dijon – Palais des ducs et des États de Bourgogne

Public : adultes / Sur inscription

Une invitation à entrer dans l'intimité du processus de création de Gustave Moreau, de la première esquisse jetée sur le papier à la composition définitive.

### Si Noël m'était conté... (contes de Noël)

Mercredi 21 décembre à 14h30

Musée des beaux-arts de Dijon – Palais des ducs et des États de Bourgogne

Public : à partir de 7 ans / Durée : 1 heure / Sur inscription

Sous d'autres cieux, sous d'autres cultures et par d'autres histoires ! Pour changer notre regard sur Noël...

### Cartes de vœux (atelier d'arts plastiques)

Mercredi 28 décembre de 14h à 17h

Musée des beaux-arts de Dijon – Palais des ducs et des États de Bourgogne

Public : tout public / Durée : 3 heures / Sur inscription

Pour réaliser ensemble et en s'amusant des cartes de vœux pas comme les autres.

Informations pratiques (renseignements, tarifs, inscriptions...) :

Musée des beaux-arts – 03 80 74 52 09 – <http://mba.dijon.fr/> – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)

# Spectacles et animations de Noël

## Au jardin des sciences

### **Noël au jardin des sciences – Entre chiens et loups**

**Du lundi 19 au vendredi 23 décembre**

**Jardin des sciences – 14, rue Jehan de Marville**

Afin d'attendre patiemment et de façon ludique la belle soirée de Noël, le jardin des sciences de la ville de Dijon propose depuis quelques années au jeune public des animations sur la biodiversité animale. Après les renards et les rennes voici annoncée, jeudi 22 décembre, l'arrivée magistrale des chiens de traîneaux : husky sibérien, malamute d'Alaska, esquimau du Groenland, alaskan husky provenant tous de la ferme des huskies de la Pesse (Jura). Cinq chiens, un traîneau et deux professionnels seront présents pour des démonstrations d'attelage mais aussi pour répondre aux questions du public sur ces animaux si proches du loup tant par leurs mœurs que par leur apparence. Des tentes Inuits, dans lesquelles seront proposées des animations culturelles pour les enfants, seront installées dans l'arboretum du parc. Chiens et loups seront à l'honneur pendant toute cette semaine. De nombreuses animations – ateliers de confection de flocons, séances de fables et expressions sur les loups, projection du film "Antartica, prisonniers du froid..." – seront proposées chaque jour.

### **Fables et expressions sur le loup**

**Lundi 19 et mercredi 21 décembre de 10h à 11h et de 14h30 à 16h**

**Jardin des sciences – 14, rue Jehan de Marville – Pavillon de l'Arquebuse**

**Durée : environ 1 heure / Public : à partir de 7 ans / Gratuit (sur inscription)**



### **Atelier "Flocons d'hier et d'aujourd'hui"**

**Lundi 19, mardi 20 et mercredi 21 décembre de 10h à 12h et de 14h30 à 16h30**

**Jeudi 22 décembre de 14h30 à 16h30**

**Jardin des sciences – 14, rue Jehan de Marville – Pavillon du Raines (salle Panda)**

**Durée : 2 heures / Public : de 8 à 12 ans / Gratuit (sur inscription)**

Cet atelier permettra aux enfants de 8 à 12 ans, encadrés par une animatrice plasticienne, de réaliser un ou plusieurs flocons grâce à la technique dite de bandelettes enroulées de papier. La diversité des formes ainsi obtenues et assemblées rendra à Noël toute sa féerie.

### **Présence des attelages de chiens de traîneaux de la ferme des huskies de la Pesse (Jura) dans le parc de l'Arquebuse / Tentes Inuits... et leurs lutins (en continu dans l'arboretum)**

**Jeudi 22 décembre de 10h à 12h30 et de 13h30 à 17h**

**Jardin des sciences – 14, rue Jehan de Marville – Parc de l'Arquebuse et arboretum**

**Public : tout public / Gratuit**

**Information importante : jeudi 22 décembre, l'accès aux chiens sera strictement interdit dans le parc de l'Arquebuse en raison de la présence des chiens de traîneau.**

### **Grand-mère raconte... l'hiver**

**Jeudi 22 et vendredi 23 décembre de 10h à 11h**

**Jardin des sciences – 14, rue Jehan de Marville – Planétarium**

**Durée : 1 heure / Public : à partir de 5 ans / Gratuit (sur inscription)**

Une mamie conteuse... ou un papi conteur raconteront une sélection des plus belles histoires autour du thème de l'hiver et des loups.

### **Projection du film "Antartica, prisonniers du froid"**

**Jeudi 22 et vendredi 23 décembre de 15h à 17h**

**(avec en préambule, de 14h à 15h, une présentation sur le loup, ancêtre sauvage du chien)**

**Jardin des sciences – 14, rue Jehan de Marville – Planétarium**

**Durée du film : 2 heures / Public : tout public / Gratuit (sur inscription)**

**Réalisé par Franck Marshall (2006).**

Alors qu'ils mènent une expédition scientifique en plein Antarctique, le guide Jerry Shepard et le géologue Davis Mc Claren sont victimes d'un accident qui aurait pu leur être fatal si leurs chiens de traîneau ne les avaient pas tirés d'affaire...

**Informations pratiques (renseignements, inscriptions...) :**

**Jardin des sciences – 03 80 48 82 00 – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)**

# Spectacles et animations de Noël

Au musée de la vie bourguignonne et au musée d'art sacré

## Ateliers pour les enfants "Pain d'épices"

Les mercredis 30 novembre, 7 et 14 décembre de 10h à 11h30 (cycle de 3 séances)

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 1h30 / Public : de 4 à 6 ans / Gratuit (sur inscription)

Ateliers sur le thème du "Pain d'épices" avec la découverte des traditions de la Saint-Nicolas, visite de la cuisine bressanne, de l'épicerie et de la biscuiterie pour fabriquer ensuite une maison ou une figurine en pain d'épices...

## Spectacle "Mon plus beau souvenir c'est demain" avec le "Théâtre du regard"

Dimanche 4 décembre à 15h

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 1h20 / Public : dès 10 ans et adultes / Gratuit (nombre de places limité) / Texte et jeu :

Violaine Savonnet / Mise en scène : Brendan Burke / Régie et lumière : Alain Lapierre

*Spectacle organisé avec le soutien de la société des amis des musées de Dijon.*

Léonie Perrin, une pétillante centenaire, intrépide et rebelle, réunit sa famille pour son anniversaire et leur confie ses souvenirs. Léonie est une femme de conviction qui retrace avec force, avec émotion et avec une certaine distance humoristique, le XX<sup>e</sup> siècle que fut sa vie. Jamais de regrets sur ses années passées, ni même de tristesse mais une acceptation de la vie dont il faut retenir le meilleur sans oublier le pire. Elle est notre mémoire, c'est pour cela que chacun peut continuer.

## Ateliers pour les enfants "Pain d'épices"

Samedi 10 décembre de 14h30 à 16h30

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 2 heures / Public : de 7 à 12 ans / Gratuit (sur inscription)

Explication de la fabrication du pain d'épices à travers les collections du musée (épicerie, biscuiterie, affiches, ruche, moules et emporte-pièces) et la projection d'un film. Dégustation et réalisation d'une maison ou d'une figurine en pain d'épices. Livret-jeu pour les enfants.

## Visites guidées "Pain d'épices et autres spécialités de Dijon"

Dimanche 11 décembre à 15h et à 16h

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 1 heure / Public : tout public / Gratuit

À l'occasion de la fête de la Saint-Nicolas et de la tradition d'offrir des pains d'épices aux enfants sages, venez découvrir l'histoire et les secrets de la fabrication du pain d'épices : présentation de moules et emporte-pièces, affiches publicitaires, biscuiterie et épicerie et dégustation de pain d'épices. Seront évoquées également la moutarde et la crème de cassis.

## Atelier pour les enfants "Décorations de Noël"

Samedi 17 décembre de 14h30 à 16h30

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 2 heures / Public : de 7 à 12 ans / Gratuit (sur inscription)

Perpétuez la tradition des veillées de préparation de Noël en venant découvrir les traditions de Noël puis réalisez des sujets en feutrine ou des décorations en papier afin de parer votre sapin.

## Visites guidées "À table !"

Dimanche 18 décembre à 15h et à 16h

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 1 heure / Public : tout public / Gratuit

Évocation des habitudes alimentaires et des pratiques de conservation, des ustensiles de cuisine dans la vie quotidienne des bourguignons de la fin du XIX<sup>e</sup> siècle et présentation de menus de fête. Découverte des commerces alimentaires : épicerie, boucherie et biscuiterie.

## Visites guidées "Fêtes de fin d'année et traditions"

Dimanche 8 janvier à 15h et à 16h

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

17, rue Sainte-Anne

Durée : 1 heure / Public : tout public / Gratuit

Explication des traditions de Noël (origine du Père Noël, la bûche et le sapin) et des traditions autour de la Saint-Sylvestre (réveillon), du premier de l'An (s'embrasser sous le gui) et de l'Épiphanie (galette des rois et fèves).

Informations pratiques (renseignements, inscriptions...) :

Musée de la vie bourguignonne Perrin de Puycousin et musée d'art sacré

03 80 48 80 90 – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)

# Spectacles et animations de Noël

## Au musée archéologique

### Installation de "L'arbre DU-O" par le collectif "Mulupam" dans l'escalier de la Reine au musée archéologique dans le cadre de l'opération "Éclats", installations d'œuvres contemporaines dans la ville de Dijon

Jusqu'au 31 décembre

Musée archéologique – 5, rue du Dr Maret

Durée : 1h30 / Public : tout public / Gratuit

"L'arbre DU-O"

Création collectif "Mulupam" composé de 3 artistes : Muriel Carpentier, Lucile Hoffmann, Paméla Dorival.

Créée lors de la résidence "Éclats morceau 4" exposée dans l'escalier/hall de l'espace Carnot à Is-sur-Tille lors de l'exposition "Femme d'art" en mars 2011, cette installation prend maintenant place dans l'escalier de la Reine au musée archéologique dans le cadre de l'opération "Éclats".

#### "Éclats"

Exposition dans laquelle le visiteur découvre diverses installations créées autour de sons, de vidéos, de volumes, d'espaces scénographies... Dans toutes ces installations, "l'autre" est évoqué par sa présence ou par son absence, par des silhouettes, par des gestes et par des objets... Interroger son regard dans celui de l'autre, s'y reconnaître ou s'en démarquer, sont des questionnements que le collectif disperse dans ce voyage à la découverte de soi et de son rapport à l'autre. "Éclats" a été conçue comme une œuvre fragmentée où chaque installation est visible dans sept lieux à Dijon.

Au musée archéologique, le collectif propose au visiteur d'établir un rapport entre ce lieu de passage et sa fonction d'élévation. Elle crée un écho entre l'œuvre et cet espace particulier qui offre, au-delà d'une lecture poétique de l'élévation et de la verticalité, une réflexion sur les "appuis" nécessaires à celle-ci.

"L'arbre DU-O" est présenté dans la cage d'escalier du musée archéologique. Avant de devenir musée, ce lieu était un des bâtiments conventuels de l'abbaye Saint-Bénigne de Dijon. Au milieu du XVIIe siècle, ce bâtiment est modifié : on abandonne le niveau inférieur jugé trop humide et mal commode et on ajoute un étage qui devient le nouveau dortoir. En 1653, on achève un escalier majestueux qui distribue les trois niveaux d'élévation. La tradition locale le nomme "Escalier de la Reine" car en 1674, de passage à Dijon alors que son époux guerroyait dans la Comté voisine, Marie-Thérèse d'Autriche, femme du Roi Louis XIV, a visité l'abbaye et a tenu à gravir les degrés de ce bel escalier menant au dortoir. L'événement a beaucoup fait jaser dans les foyers dijonnais...

## Ateliers pour les enfants

Les samedis 3 et 10 décembre de 14h30 à 16h30

Musée archéologique – 5, rue du Dr Maret

Durée : 2 heures / Public : de 7 à 12 ans / Gratuit (sur inscription)

Ateliers d'arts plastiques par des intervenantes du collectif "Mulupam" (Muriel Carpentier et Marie Lambert) et rencontre autour de "L'arbre DU-O".

Informations pratiques (renseignements, inscriptions...) :

Musée archéologique – 03 80 48 83 70 – [www.dijon.fr](http://www.dijon.fr)



## Spectacles et animations de Noël

### À l'opéra de Dijon

#### **La Traviata de Verdi**

Jeudi 29 décembre à 20h / Vendredi 30 décembre à 19h / Mardi 3 janvier 2012 à 20h / Jeudi 5 janvier 2012 à 20h / Samedi 7 janvier 2012 à 20h / Mardi 10 janvier 2012 à 20h

Représentation en audiodescription le jeudi 5 janvier 2012

Opéra de Dijon – Auditorium – 11, boulevard de Verdun

Durée : 2h30 environ avec entracte / Public : tout public / Tarifs : de 5,50€ à 75€

Ceux, nombreux, qui étaient présents pour "Madama Butterfly" la saison dernière, savent à quel point Jean-François Sivadier excelle à donner vie, corps et âme, aux personnages qui peuplent la scène libérant leur humanité pour en faire ces êtres si proches de nous, de nos peurs, de nos souffrances et de nos joies. Avec Roberto Brizzi Brignoli qui porta l'orchestre à des hauteurs musicales rares dans Rigoletto en 2010, avec Irina Lungu qui fit sensation dans ce même rôle en 2007 à la Scala en remplaçant au pied levé Angela Gheorghiu, cette coproduction avec le festival d'Aix-en-Provence risque bien de nous porter jusqu'à la chair nue de l'émotion. *Une rencontre avec le metteur en scène, Jean-François Sivadier, est prévue au foyer-bar de l'auditorium le samedi 7 janvier à 18 heures.*

#### **Samedi 7 janvier à 10h30 et à 16h**

Opéra de Dijon – Grand théâtre – Place du théâtre

Durée : 1h30 / Public : à partir de 5 ans / Tarifs : de 5,50€ à 8€

Deux goûters participatifs autour de "La Traviata" sont prévus au Grand théâtre de l'opéra de Dijon. Les équipes artistiques vous proposent une traversée participative dans l'œuvre de Verdi, compositeur majeur du répertoire italien. Cet atelier est conçu comme une petite récréation musicale autour de "La Traviata" dans lequel toutes les tranches d'âges seront mises à contribution.

**Informations pratiques (renseignements, réservations...) :**

Opéra de Dijon – 03 80 48 82 82 – [www.opera-dijon.fr](http://www.opera-dijon.fr)

## Spectacles et animations de Noël

### Au zénith de Dijon

#### **Chantal Goya – L'étrange histoire du château hanté (spectacle)**

Dimanche 4 décembre à 15h

Zénith de Dijon – Rue de Colchide

Public : jeune public / Tarifs : de 35€ à 49€

Nouveau spectacle pour Chantal Goya qui prend ici les traits de Marie-Rose. Son personnage perdu dans une forêt en Russie tentera de percer le mystère du malheur des habitants de la région. Son chemin, avant d'atteindre le fameux château de la sorcière là-haut dans les montagnes, sera parsemé de personnages plus mystérieux les uns que les autres...

#### **Laurent Gerra (humour)**

Mardi 6 décembre à 20h30

Zénith de Dijon – Rue de Colchide

Public : tout public / Tarifs : de 43€ à 54€

Laurent Gerra revient, accompagné d'un Big Band de 20 musiciens, présenter son nouveau spectacle au zénith. Au programme : des classiques remis au goût du jour, des voix inédites et inattendues, des interludes politiques bien sûr le tout rythmé par une orchestration jazzy. Un spectacle humoristique et original dans la grande tradition du music-hall.

#### **Ben l'oncle Soul (concert)**

Jeudi 8 décembre à 20h

Zénith de Dijon – Rue de Colchide

Public : tout public / Tarifs : de 30€ à 35€

Bercé par les labels Motown et Stax depuis sa plus tendre enfance, Ben l'oncle Soul c'est du talent, une énergie communicative, de grosses lunettes et un nœud papillon définitivement "old school". Avec un premier album certifié triple disque de platine et une tournée à guichet fermé, retrouvez cet artiste en décembre au zénith !

### **Le grand cirque de Noël (spectacle)**

**Samedi 10 décembre à 14h et à 17h15 / Dimanche 11 décembre à 10h30 et à 14h**

**Zénith de Dijon – Rue de Colchide**

**Public : jeune public / Tarifs : de 15€ à 25€**

Le grand cirque de Noël vous propose de découvrir, en présence du Père Noël, les talents les plus prestigieux de la "Planète cirque". Unique en Europe, les lions blancs de Kid Bauer vont côtoyer au sein du même spectacle les virtuoses de l'équilibre, les acrobates de haut vol et deux des plus fameuses personnalités de l'art clownesque et de l'humour à la française, les frères LAVILLE. Un spectacle qui saura enchanter petits et grands.

### **Merry Christmas Gospel tour (concert)**

**Mardi 13 décembre à 20h30**

**Zénith de Dijon – Rue de Colchide**

**Public : tout public / Tarifs : de 40€ à 64€**

Porté par plus de 50 musiciens, chanteurs et danseurs, "Merry Christmas Gospel" tour est le spectacle de cette fin d'année ! Des standards du Negro Spiritual aux classiques des American Choirs, retrouvez l'âme du Gospel à travers un voyage extraordinaire au cœur de la magie de Noël.

### **Boire, fumer et conduire vite (théâtre)**

**Mercredi 14 décembre à 20h30**

**Zénith de Dijon – Rue de Colchide**

**Public : tout public / Tarifs : de 32€ à 45€**

Le soir du réveillon du Nouvel An, trois individus se retrouvent, bien malgré eux, en salle de garde à vue dans un commissariat parisien : l'un parce qu'il a fait un excès de vitesse, l'autre parce qu'il a trop bu et le troisième parce qu'il a fumé dans un lieu strictement interdit. Surgit une avocate commise d'office pour les défendre en ce soir du 31 décembre... Une comédie surprenante, légère et pertinente.

### **Les prêtres "Gloria" (concert)**

**Samedi 17 décembre à 20h30**

**Zénith de Dijon – Rue de Colchide**

**Public : tout public / Tarifs : de 30€ à 39€**

Un phénomène, un triomphe, une émotion sacrée. Le père Jean-Michel Bardet, le père Charles Troesch et leur compagnon Joseph Dinh Nguyen Nguyen ont remis leur voix au service de chansons vouées à la foi, à l'amour, à l'espoir et à la sérénité pour "Gloria", le second volume de ce qui fut l'une des plus surprenantes réussites de l'année 2010. Les prêtres, avec la participation de Monseigneur Jean-Michel Di Falco Leandri et de 60 choristes et musiciens, seront en concert au zénith de Dijon pour vous faire partager un grand moment !

**Informations pratiques (renseignements, réservations...) :**

**Zénith de Dijon – 03 80 72 21 21 – [www.zenith-dijon.fr](http://www.zenith-dijon.fr)**



